



MITTWOCH 19.12.2018 **KOSTENLOS!**

# NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



## Jan Weer meent:

Südwind, Wolken und ein bisschen Regen - das fasst es schon zusammen. Mehr Information ist für die Wahl der Kleidung auch nicht notwendig. Wer trotzdem noch den Luftdruck braucht, der liegt heute bei 1010 Hektopascal. **Hochwasser** ist heute um 7.45 + 20.33 Uhr, **Niedrigwasser** um 1.27 + 14.11 Uhr. **Wassertemperatur:** 2 Grad. **SA:** 8.45 Uhr; **SU:** 16.12 Uhr



## Rotary-Adventsverlosung



### Gewinn-Nummern für den 19. Dezember 2018

Gutschein über 200 Euro vom Gran Cafe Florian

**Kalender Nummer: 3775**

Gutschein über 200 Euro von Rad Toni

**Kalender Nummer: 4782**

Gutschein über 200 Euro von Creutzenberg Norderney

**Kalender Nummer: 2326**

Gutschein über 200 Euro vom Cafe Hygge

**Kalender Nummer: 794**

## Unten links

Zu Weihnachten gehört auch die passende musikalische Untermalung. Frank Sinatras Christmas Collection ist da beispielsweise ein Begleiter durch die letzten Adventstage. Dass auch die kommende Weihnacht nichts völlig Ausgeflipptes im Gepäck hat, weiß man dann, wenn Last Christmas von Wham gespielt wird. Jede Weihnacht ist halt nur eine ganz normale Weihnacht und immer folgt darauf the same procedure as every year.

## Ein Geben und Nehmen



(syk) – Kurz vor Weihnachten steht ein fester Termin im Kalender der Kurverwaltung: die Übergabe von Spenden an Norderneyer Vereine und Einrichtungen. Foto: Sykora

>> Mehr dazu auf Seite 3

Anzeigen

## AKTION

BIOMARIS

## BIOMARIS Prozent-Aktion

### 10 % Rabatt auf alles!\*

vom 26. Dezember bis zum 6. Januar

BIOMARIS wünscht Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

BIOMARIS Shop Norderney  
Am Weststrand 2

\* Gilt auch für Angebote, Getränke ausgenommen. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen.

BIOMARIS GmbH & Co. KG  
Parallelweg 14 | 28219 Bremen | [www.biomaris.com](http://www.biomaris.com)

## Was liegt an?

### 19. Dezember

9.30 Uhr, Morgengebet, Caritas Inseloase, Marienstr. 18

10.30 Uhr, Strandstrolche in den Wattweiden, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001

15.30 bis 17.30 Uhr, Spielenachmittag für Junggebliebene, Gemeindehaus, Gartenstr. 20

16.30 Uhr, Faszination Nacht, Info + Anmeldung unter Tel. 04932/2001

19.30 Uhr, Selbsthilfegruppe Freundeskreis Suchtkrankenhilfe „Dröög Eilandprooter“, TDN-Gebäude, Gorch-Fock-Weg 7

20 Uhr, Bibeltreff, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekstr. 27

**Kino im Kurtheater:** 15.30 Uhr, Die Nordsee von oben, 20 Uhr, Bohemian Rhapsody

**Vorschau:** Do. 8.15 Uhr, Zehn-Minuten-Andacht, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

### Ansonsten

Ev. Inselkirche, Kirchstraße, 8 bis 17 Uhr

>> Mehr dazu auf Seite 2

Anzeige

## Unterstützer werden!

– Ihr Beitrag hilft –



Förderverein des Krankenhauses Norderney e.V.

DE75 2802 0050 8904 6437 00  
BIC OLB ODEH 2XXX

Kontakt: H.-L. Graw, Tel. (04932) 81707



UNTERKÜNFTEN ONLINE SUCHEN & BUCHEN UNTER:

# WWW.NORDERNEY-ZIMMERSERVICE.DE

SCHÖNER FERIENWOHNEN AUF NORDERNEY!

## Was liegt an?

Bademuseum, 11 bis 17 Uhr, Bademuseum und Galerie Trimborn (4 €)

Rathaus am Kurplatz, 8.30 bis 12.30 Uhr

Spielhaus „Kap Hoorn“ an der Marienstraße, 11 bis 18 Uhr

Kinderspielhaus „Kleine Robbe“, 10 - 13 u. 14 - 17 Uhr (6 € /halber Tag)

Wattwelten Nationalpark-Haus, Am Hafen 2, 10 - 17 Uhr (Mo. Ruhetag)

## Tannenbäume gestohlen

Norderney – Unbekannte haben in der Zeit von Samstag, 9 Uhr bis Sonntag, 9 Uhr zwei Nordmantannen gestohlen. Wie die Polizei bekanntgab, entwendeten die Täter die circa 175 cm hohen Tannen aus der Fußgängerzone in der Poststraße. Hinweise nimmt die Polizei telefonisch entgegen unter 04932-92980.

Anzeigen

**Gepflegte Wohnung, 34 qm** mit Schwimmbad, Fahrräder, 2 Schlafgelegenheiten, vom 15.1. bis 15.4.2019, für 700 €/Monat zu vermieten, keine Haustiere  
**Tel. 02944 - 5300**

## Ihr Malermeister

**Wagner**  
...malt die Insel bunt!

Wir erstellen Ihnen ein Angebot!  
Rufen Sie uns an: 02721 / 60 03 90

**Suche 2-Raum Wohnung** zur Dauermiete, Nichtraucherin  
**Tel. 01575 - 163 72 88**

## Unsere Kleinste!

(1-Spalte, 25 mm hoch)

**Privat: 10 €**

Gewerblich: 15 €

(Barpreis)

## Wintermeister steht fest



(syk) – Der Wintermeister des Pokervereins Ney's Pokerfaces steht fest. Nach rund sechs Stunden Spielzeit, in der einer nach dem anderen der 36 Teilnehmer die anfangs vier Pokertische verlassen musste, hielt Wolfgang Schlieth (Mitte) die Meisterschale in Händen. Zweiter wurde Hubertus Höschen (links), Drittplatzierter Ulrich van Heugten (rechts). Foto: Sykora

## 1.900 Euro für Fachausbildung



(dol) – Die Bürgerstiftung überreichte gestern eine Spende in Höhe von 1.900 Euro an die Frühförderungsgruppe Kükennest. Mit dem Betrag solle die Ausbildung einer Mitarbeiterin zur heilpädagogischen Fachkraft vollständig finanziert werden, erklärte die Stiftungsratsvorsitzende Christiane Hugen im Rahmen eines Pressegesprächs. Foto: Linke

Anzeigen



## ZUHAUSE IN BESTEN LAGEN

Aufgrund der permanent starken Nachfrage nach hochwertigen Immobilien ist Dahler & Company für vorgemerkte Kunden ständig auf der Suche nach anspruchsvollen Wohnungen und Häusern.

JANN BERGHAUS STR. 59 | 26548 NORDERNEY | TEL: 04932.403

## Warten auf Antwort

(syk) – Nach einer europaweiten Ausschreibung bekam die Nordsee-Camp-Norddeich den Zuschlag für den Waldcampingplatz Booken. Der Pachtvertrag wurde im August unterschrieben, teilte Stadtwerkechef Holger Schönmann in einem früheren Gespräch mit. Dann habe sich herausgestellt, dass der Pächter unter dem Begriff „Dünen-Lodges“ etwas anderes verstand als die Stadt. Nun würden die Verantwortlichen der Nordsee-Camp-Norddeich darüber beraten, wie und ob sie das Vorhaben umsetzen. „Wir warten auf Antwort“, so Ulrichs auf der letzten Ratssitzung.

## Aus Schwarzlicht und Schatten

(ape) – Die Schülerinnen und Schüler der siebten, achten und zehnten Klassen präsentieren morgen ihre Schwarzlichtshow. Die knapp 50 Jugendlichen haben die Aufführung im letzten halben Jahr im Wahlpflichtkurs Darstellendes Spiel einstudiert und zeigen emotionale, effektvolle und lustige Tanzszenen. Die Veranstaltung beginnt um 18.30 Uhr in der Aula der Kooperativen Gesamtschule.

**Wohn- & Gewerbeimmobilien**  
TU CASA IMMOBILIEN  
Tel. 04932 - 99 11 766  
www.tu-casa-immobilien.de

**Zimmervermittlung**  
www.myhome-norderney.de

## IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG (haftungsbeschränkt) & Co. KG, Registergericht Aurich HRA 202204, Herausgeber: Anja Pape (v.i.S.d.P.), Martina Dorenbusch, Dirk Kähler Winterstr. 6, 26548 Norderney T.: 04932-99 18 99, Fax: 04932-99 18 79 Redaktion: Anja Pape (ape), Sabine Sykora (syk), Dorothee Linke (dol) Mail: [info@norderneyer-morgen.de](mailto:info@norderneyer-morgen.de) Internet: [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de). Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.

**Auflage: 2.200 Exemplare.**



## CARS26

### Premium Autovermietung Norderney

Kurz & Langzeitmiete  
möglich

Preise ab 200,00 € /  
Tagesmiete  
z. B. C 63 AMG

Abholung Norderney  
oder Norden

**Tel. 016098277555**  
auch **Whatsapp**  
**Mail: cars26@gmx.de**

## HANOI BISTRO

Winterstr. 21 - Tel. (04932) 840275  
11.30 - 14.30 Uhr • 17 - 21 Uhr  
**Lieferservice** - Do. Ruhetag

 • Maniküre • Pediküre • Permanent  
Make Up • Wimpernverlängerung •  
Waxing • Tattoos •  
Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Sa. 10-16 Uhr  
Knyphausenstr. 26  
Tel. 04932 / 7689832 oder 0176 34 24 61 42

**MODE** Friedrichstr. 30  
RAUM Ecke Poststraße  
NORDERNEY Telefon 840 17 47

**SPORTAL** **AIRFIELD**  
KITZBUHEL  
**DANIEL HECHTER**

## Ein Geben und Nehmen

### Fortsetzung von Seite 1

In diesem Jahr durften sich die Deutsche Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS) über 500 Euro, die Freiwillige Feuerwehr über 2.000 Euro und Hildegard Hollander vom städtischen Teekreis über 500 Euro freuen.

Kurdirektor Wilhelm Loth hatte zu jedem persönliche Worte. So hob er die Tätigkeit der Seenotretter hervor. „Das Meer ist ein hoher Anziehungspunkt für die Gäste“ und es sei schon Tradition, die DGzRS zu Weihnachten mit einer Spende zu bedenken. Der Norderneyer Vorsitzende Eilt Wessels und der Vormann Gerd Schwips nahmen die Spende entgegen. Besonders angetan war der Kurdirektor von der speziellen Arbeit von Hildegard Hollander. Die Trägerin des Bundesverdienstkreuzes leite nicht nur seit über 40 Jahren den städtischen Teekreis, sondern veranstalte auch am Hei-

ligen Abend ein gemeinsames Weihnachtsfest für Menschen, die den Abend sonst allein verbringen müssten. Leider müsse dieses in diesem Jahr ausfallen, bedauerte Hollander. Sie sei einerseits gesundheitlich noch nicht ganz fit und andererseits würden ihr Helfer fehlen. Aber im nächsten Jahr werde es den Abend wieder geben, so Hollander.

Auch von der Arbeit der Feuerwehr sei er beeindruckt. „Man macht sich als Laie keinen Kopf, was dahintersteckt“, richtete Loth seine Worte an Stadtbrandmeister Ralf Jürrens und seinen Stellvertreter Jörg Saathoff.

Es sei eine gute, alte Tradition, zu Weihnachten an die Ehrenamtlichen zu spenden und Danke zu sagen, so Loth. Die Kurverwaltung arbeite viel mit den Vereinen und Institutionen auf der Insel zusammen. „Es ist ein Geben und Nehmen“, betonte der Kurdirektor.

Anzeigen

Wir sind am **27.12.2018** wieder auf Norderney.  
Wenn Sie Hilfsmittel benötigen oder ein Problem haben, rufen Sie uns an.  
Ihr Ansprechpartner  
Arno Ahrenholz - Tel. 04931-971822

**Reha-Technik Orthopädie-Technik**  
**JANSSSEN**  
**Sanitätshaus**  
Emden-Aurich-Norden-Marienhafen

  
Do - Di 16 - 22 Uhr  
- Mittwochs Ruhetag -  
**Steakhaus**  
im Inselhotel Vier Jahreszeiten  
Wir sind auf feinstes Fleisch vom 800°C Grill spezialisiert, aber auch vegetarische Freunde, Burger- und Fischliebhaber sind bei uns  lich willkommen.  
Wir freuen uns auf Sie!  
(04932) 89 46 10 • Kirchstr. 26

**Propangas** 5, 11 und 33 kg-Flaschen  
**Telefon (04932) 869 169**  
 **Werkzeugverleih**   
**KÖHN**  **Dächer**  **mit Std. Service**

**Wir putzen/verwalten  
Ihre Ferienwohnung**

 **MMR Service GmbH**  
Ricarda Reiffenschnieder  
**0172 / 585 55 55**

 **Restaurant deLeckerbeck**  
**Winter-Küchenzeiten:**  
DI – FR 17:30 – 21:30 Uhr  
SA & SO 11:30 – 14:00 Uhr und 17:30 – 21:30 Uhr  
(Sonntags nur bis 21:00 Uhr)  
**Am 21.12. haben wir geschlossen, da wir  
Heiligabend für Sie da sind.**  
Schmiedestr. 6, Tel. (04932) 990753

  
**TODD-DER FRISEUR**  
Winterstrasse 4 - Tel. 2488

**Ab HEUTE haben wir wieder für Sie geöffnet.**

**Guttkohlbuffet** mit verschiedenen Beilagen  
Fr., 28. Dezember 2018,  
18.00 - 20.30 Uhr  
Preis pro Person € 15,90

**Fischbuffet** mit verschiedenen Beilagen  
So., 30. Dezember 2018,  
18.00 - 20.30 Uhr  
Preis pro Person € 23,90

**Neujahrsbuffet** mit verschiedenen Beilagen  
Di., 1. Januar 2019, 18.00 - 20.30 Uhr  
Preis pro Person € 23,90

*Wir wünschen allen Gästen, Freunden und  
Bekanntem eine Frohe Weihnacht und  
einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

### Immobilie, zentral und renditestark, auf Norderney zu sofort zu verkaufen.

EG: Gastronomie  
OG: Personalraum  
DG: Ferienwohnung  
Der Pachtvertrag für das gesamte Objekt kann vom Käufer übernommen werden.

Laufzeit bis 2028, Pachtzins: 54.000,00 EURO p.a. netto kalt

Wohn/Nutzfläche: 115 qm  
KP: 995.000,00 EURO

**Kontaktaufnahme:**  
Fa. Insel-Immobilien GmbH,  
Andrea Hillmann  
Tel. 0171 71 20 124 oder  
info@insel-immobilien.de

**Insel**  
  
IMMOBILIEN

**HOTEL RESTAURANT ENNEN, Familie Ennen**  
Luisenstraße 16, 26548 Norderney  
Tel. (04932) 91 50 oder 8 21 10  
www.hotel-ennen.de, E-Mail: hotel-ennen@t-online.de

**Deckena** **GESUND & FRISCH**

**MITTAGS MENÜ**  
MI/19/12

KOCHINSEL  
04932/911231

Strandstr. 20  
04932/869636

BACKFRISCHER FLEISCHKÄSE /  
Sauerkraut / Stampfkartoffeln 6.50 €

Frischer STECKRÜBENEINTOPF /  
Kasseler / Deckenas Mettwurstchen 4.50 €

Backfrische HALBE HÄHNCHEN 4.20 €

Ofenfrische LASAGNE

So schmeckt Feinkostfriesland

**Prima Donna BH**  
in allen Cup-Größen

*Wunderrost*

Poststr. 15

**RESTAURANT ATHEN**  
TÄGL. 17 UHR BIS 22 UHR  
- DI. RUHETAG -  
Im Gewerbegebiet 1, Tel.: (04932) 93 58 50

**Frohe Feiertage!**

Unser Geschäft bleibt vom  
**21.12. bis 05.01. geschlossen!**

**GARRELS** **TRAUCO**  
GRUPPE

Bauen · Wohnen · Garten

Wir suchen  
**NEUE MITARBEITER** (m/w/d)  
für unsere Filiale



Wir sind eines der führenden und über Jahre hinaus expansionsstärksten und erfolgreichsten Drogeriemarkt-unternehmen mit mehr als 54.500 Mitarbeitern in 3.770 Filialen im In- und Ausland.  
Für unsere ROSSMANN-Filiale in Norderney suchen wir Sie (m/w/d) als:

- **ASSISTENT DES FILIALLEITERS**  
(Teilzeit/30Std., in der Saison Vollzeit)
- **VERKÄUFERIN**  
(Teilzeit/30Std., in der Saison Vollzeit)

Das passt alles?  
Mehr Informationen zu dieser Position finden Sie unter [rossmann.de/karriere](http://rossmann.de/karriere)

Dirk Rossmann GmbH - Personalabteilung ·  
Isernhäger Straße 16 · 30938 Burgwedel

**ROSSMANN**  
Mein Drogeriemarkt

#### Ihr Plus bei ROSSMANN

- Pendlerpauschale
- Ggf. Mitarbeiterwohnung
- Monatsplanung / 5-Tage-Woche
- Tarifliches Gehalt
- Bei ROSSMANN gibt es Mitarbeiterpakete mit unseren Eigenmarken, Weihnachts- und Urlaubsgeld, eine ROSSMANN-Rente, 15 % Mitarbeiter-Rabatt, Einkaufsgutscheine und attraktive Rabatte bei vielen Kooperationspartnern
- Wir bieten eine vielseitige E-Learning-Plattform bei ROSSMANN
- Eine wertschätzende, offene und dynamische Atmosphäre innerhalb eines inhabergeführten, familienfreundlichen Unternehmens, die Sie inspirieren wird
- Und vor allem: Freuen Sie sich jetzt schon auf sympathische wie hilfsbereite Kolleginnen und Kollegen, die neugierig darauf sind, Sie kennenzulernen

#### Ihr Profil

- Praxis ist für Sie kein Fremdwort – Sie sind gern mittendrin und haben Freude daran, mit anzupacken
- Wir lernen Sie als zuverlässige und aufgeschlossene Persönlichkeit kennen, die gerne im Team arbeitet
- Sie sind neugierig auf alles, was bei ROSSMANN zu entdecken ist, wie zum Beispiel die Vielfalt unserer tollen Produkte

**Medizinische Fußpflegepraxis**  
B. Fröhlich, Podologin, im Thalasso-Hotel  
Nordseehaus, Bülowallee 6, **0176-62552295**

**EBERHARDT**  
DER DACHDECKER

### Unsere Erfahrung für Ihre Immobilie



Das Flachdach ist ein starkbeanspruchter Außenbauteil und erfüllt viele bauphysikalische Aufgaben. Wir helfen gerne weiter.

### Dachdeckermeister Malte Eberhardt

Im Gewerbegebiet 50  
Telefon 04932/9350550  
[info@dachdecker-eberhardt.com](mailto:info@dachdecker-eberhardt.com)  
[www.dachdecker-eberhardt.com](http://www.dachdecker-eberhardt.com)

**Tide**

Das passende  
**Weihnachtsgeschenk**  
noch nicht gefunden?

Zeit zu zweit bei leckerem Essen, gutem Wein & schönem Ambiente kann man nie genug haben.

Gutscheine hierfür bekommen Sie in der

*Butcheneys*  
Do - Di 16 - 22 Uhr  
- Mittwochs Ruhetag -

**Fischrestaurant**  
ab sofort **Neptun**  
Lieferservice

Reservierungen unter 04932 - 1717  
oder [neptun-ney.de](http://neptun-ney.de)

Täglich ab 17.00 Uhr Mittwoch Ruhetag  
Maybachstraße / Ecke Luciusstraße